Uradni list
Evropske unije

SL
Serija L

2023/2621

21.11.2023

SKLEP SVETA (EU) 2023/2621

z dne 9. novembra 2023

o pooblastilu za začetek pogajanj o sporazumih v obliki izmenjave pisem o spremembi in dopolnitvi sporazumov o znanstvenem in tehnološkem sodelovanju med Evropsko unijo ter Ljudsko demokratično republiko Alžirijo, Arabsko republiko Egipt, Hašemitsko kraljevino Jordanijo, Libanonsko republiko in Kraljevino Maroko, v katerih so določeni pogoji za njihovo sodelovanje v zvezi s programom Obzorje Evropa v partnerstvu na področju raziskav in inovacij v Sredozemlju (PRIMA), ki ga skupaj izvaja več držav članic

SVET EVROPSKE UNIJE JE –

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije ter zlasti člena 186 v povezavi s členom 218(3) in (4) Pogodbe,

ob upoštevanju priporočila Evropske komisije,

ob upoštevanju naslednjega:

(1) Sklep (EU) 2017/1324 Evropskega parlamenta in Sveta ([1]) določa pogoje za sodelovanje držav članic in tretjih držav (v nadaljnjem besedilu: sodelujoče države) v partnerstvu na področju raziskav in inovacij v Sredozemlju (PRIMA), zlasti njihove finančne obveznosti in njihovo sodelovanje v upravljavskih strukturah programa PRIMA.

(2) Z Uredbo (EU) št. 1291/2013 Evropskega parlamenta in Sveta ([2]) je bil vzpostavljen okvirni program za raziskave in inovacije (2014–2020) (v nadaljnjem besedilu: program Obzorje 2020). Finančni prispevek Unije k programu PRIMA se plača iz odobritev splošnega proračuna Unije, dodeljenih za ustrezne dele posebnega programa za izvajanje programa Obzorje 2020, vzpostavljenega s Sklepom Sveta 2013/743/EU ([3]).

(3) V skupno izvajanje programa PRIMA in sprejetje obveznosti zagotavljanja finančnih prispevkov je privolilo 19 držav, med njimi so Ciper, Francija, Grčija, Hrvaška, Italija, Luksemburg, Malta, Nemčija, Portugalska, Slovenija in Španija; tretje države, pridružene programu Obzorje 2020, in sicer Izrael, Tunizija in Turčija; ter tretje države, ki niso pridružene programu Obzorje 2020, in sicer Alžirija, Egipt, Jordanija, Libanon in Maroko.

(4) Na podlagi Sklepa (EU) 2017/1324 imajo vse sodelujoče države enake pravice in obveznosti. Na podlagi člena 1(2) Sklepa (EU) 2017/1324 Alžirija, Egipt, Jordanija, Libanon in Maroko postanejo sodelujoče države s sklenitvijo mednarodnih sporazumov o znanstvenem in tehnološkem sodelovanju z Unijo, v katerih so določeni pogoji za njihovo sodelovanje v programu PRIMA.

([1]) Sklep (EU) 2017/1324 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 4. julija 2017 o sodelovanju Unije v partnerstvu na področju raziskav in inovacij v Sredozemlju (PRIMA), ki ga skupaj izvaja več držav članic (UL L 185, 18.7.2017, str. 1).

([2]) Uredba (EU) št. 1291/2013 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 11. decembra 2013 o vzpostavitvi okvirnega programa za raziskave in inovacije (2014–2020) – Obzorje 2020 in razveljavitvi Sklepa št. 1982/2006/ES (UL L 347, 20.12.2013, str. 104).

([3]) Sklep Sveta 2013/743/EU z dne 3. decembra 2013 o vzpostavitvi posebnega programa za izvajanje okvirnega programa za raziskave in inovacije (2014–2020) – Obzorje 2020 in razveljavitvi odločb 2006/971/ES, 2006/972/ES, 2006/973/ES, 2006/974/ES in 2006/975/ES (UL L 347, 20.12.2013, str. 965).

(5) Sporazumi o znanstvenem in tehnološkem sodelovanju med Unijo ter Alžirijo ([4]), Egiptom ([5]), Jordanijo ([6]), Libanonom ([7]) in Marokom ([8]), v katerih so določeni pogoji za njihovo sodelovanje v programu PRIMA (v nadaljnjem besedilu: sporazumi ZTS), bodo veljali, dokler bo veljal Sklep (EU) 2017/1324.

(6) Na podlagi člena 2 sporazumov ZTS, med Komisijo in zadevnimi organi Alžirije, Egipta, Jordanije, Libanona in Maroka so bili podpisani izvedbeni dogovori o medsebojni pomoči (v nadaljnjem besedilu: izvedbeni dogovori). Izvedbeni dogovori se zlasti nanašajo na uporabo člena 10(2) ter člena 11(3) in (4) Sklepa (EU) 2017/1324 v zvezi s posrednimi ukrepi iz člena 6(1)(a) Sklepa (EU) 2017/1324, ki jih financira Unija.

(7) Komisija je predložila predlog sklepa Evropskega parlamenta in Sveta o spremembi Sklepa (EU) 2017/1324, kar zadeva nadaljnje sodelovanje Unije v programu PRIMA v okviru Obzorja Evropa, z namenom podaljšanja finančnega prispevka Unije za program PRIMA za obdobje 2025–2027 iz odobritev splošnega proračuna Unije, dodeljenih za ustrezne dele posebnega programa za izvajanje programa Obzorje Evropa, vzpostavljenega s Sklepom Sveta (EU) 2021/764 ([9]).

(8) Alžirija, Egipt, Jordanija, Libanon in Maroko so izrazili zanimanje za nadaljnje sodelovanje v programu PRIMA v zvezi s programom Obzorje Evropa. Da bi zagotovili nadaljevanje njihovega enakopravnega sodelovanja in sodelovanja z vsemi sodelujočimi državami v programu, bi morali Alžirija, Egipt, Jordanija, Libanon in Maroko, ki niso pridruženi programu Obzorje Evropa, uradno sprejeti nove pogoje iz Sklepa (EU) 2017/1324 ter skleniti sporazume ZTS z Unijo v obliki izmenjave pisem o spremembi in dopolnitvi sporazumov ZTS, vključno z izvedbenimi dogovori podpisanimi na podlagi člena 2 sporazumov ZTS –

SPREJEL NASLEDNJI SKLEP:

Člen 1

1. Komisija je pooblaščena, da v imenu Unije začne pogajanja o sporazumih v obliki izmenjave pisem o spremembi in dopolnitvi sporazumov o znanstvenem in tehnološkem sodelovanju med Evropsko unijo ter Ljudsko demokratično republiko Alžirijo, Arabsko republiko Egipt, Hašemitsko kraljevino Jordanijo, Libanonsko republiko in Kraljevino Maroko, v katerih so določeni pogoji za njihovo sodelovanje v zvezi s programom Obzorje Evropa v partnerstvu na področju raziskav in inovacij v Sredozemlju (PRIMA).

([4]) Sporazum o znanstvenem in tehnološkem sodelovanju med Evropsko unijo in Ljudsko demokratično republiko Alžirijo, v katerem so določeni pogoji za sodelovanje Ljudske demokratične republike Alžirije v partnerstvu na področju raziskav in inovacij v Sredozemlju (PRIMA) (UL L 316, 1.12.2017, str. 3).

([5]) Sporazum o znanstvenem in tehnološkem sodelovanju med Evropsko unijo in Arabsko republiko Egipt, v katerem so določeni pogoji za sodelovanje Arabske republike Egipt v partnerstvu na področju raziskav in inovacij v Sredozemlju (PRIMA) (UL L 316, 1.12.2017, str. 9).

([6]) Sporazum o znanstvenem in tehnološkem sodelovanju med Evropsko unijo in Hašemitsko kraljevino Jordanijo, v katerem so določeni pogoji za sodelovanje Hašemitske kraljevine Jordanije v partnerstvu na področju raziskav in inovacij v Sredozemlju (PRIMA) (UL L 348, 29.12.2017, str. 29).

([7]) Sporazum o znanstvenem in tehnološkem sodelovanju med Evropsko unijo in Libanonsko republiko, v katerem so določeni pogoji za sodelovanje Libanonske republike v partnerstvu na področju raziskav in inovacij v Sredozemlju (PRIMA) (UL L 79, 22.3.2018, str. 3).

([8]) Sporazum o znanstvenem in tehnološkem sodelovanju med Evropsko unijo in Kraljevino Maroko, v katerem so določeni pogoji za sodelovanje Kraljevine Maroko v partnerstvu na področju raziskav in inovacij v Sredozemlju (PRIMA) (UL L 106, 26.4.2018, str. 3).

([9]) Sklep Sveta (EU) 2021/764 z dne 10. maja 2021 o vzpostavitvi Posebnega programa za izvajanje okvirnega programa za raziskave in inovacije Obzorje Evropa ter razveljavitvi Sklepa 2013/743/EU (UL L 167 I, 12.5.2021, str. 1).

2. Pogajanja potekajo na podlagi pogajalskih smernic Sveta iz dodatka k temu sklepu.

Člen 2

Pogajanja potekajo v posvetovanju s posebnim odborom iz člena 218(4) Pogodbe o delovanju Evropske unije.

Člen 3

Ta sklep je naslovljen na Komisijo.

V Bruslju, 9. novembra 2023

Za Svet
predsednica
N. CALVIÑO SANTAMARÍA

PRILOGA

SMERNICE ZA POGAJANJA O SPORAZUMIH V OBLIKI IZMENJAVE PISEM O SPREMEMBI IN DOPOLNITVI SPORAZUMOV O ZNANSTVENEM IN TEHNOLOŠKEM SODELOVANJU MED Evropsko unijo in Ljudsko demokratično republiko Alžirijo, Arabsko republiko Egipt, Hašemitsko kraljevino Jordanijo, Libanonsko republiko in Kraljevino Maroko, ki določajo pogoje za njihovo sodelovanje v zvezi s programom Obzorje Evropa v partnerstvu na področju raziskav in inovacij v Sredozemlju (PRIMA), ki ga skupaj izvaja več držav članic

Sporazumi, podpisani z Ljudsko demokratično republiko Alžirijo, Arabsko republiko Egipt, Hašemitsko kraljevino Jordanijo, Libanonsko republiko in Kraljevino Maroko, določajo pogoje za sodelovanje tretjih držav, ki niso pridružene programu Obzorje 2020, v partnerstvu PRIMA. Pogoji so določeni v Sklepu (EU) 2017/1324 Evropskega parlamenta in Sveta ([1]), navedeni sporazumi pa ostanejo v veljavi, dokler velja Sklep (EU) 2017/1324.

Sklep (EU) 2017/1324 bi bilo treba spremeniti, da se podaljša finančni prispevek Unije za program PRIMA za obdobje 2025–2027 iz odobritev splošnega proračuna Unije, dodeljenih programu Obzorje Evropa. Zato morajo Ljudska demokratična republika Alžirija, Arabska republika Egipt, Hašemitska kraljevina Jordanija, Libanonska republika in Kraljevina Maroko za nadaljnje sodelovanje v programu PRIMA uradno sprejeti nove obveznosti, ki izhajajo iz Sklepa (EU) 2017/1324. Pogajati se je treba o sporazumih v obliki izmenjave pisem o dopolnitvi veljavnih sporazumov in jih skleniti, da bi se nove pravice in obveznosti razširile na Ljudsko demokratično republiko Alžirijo, Arabsko republiko Egipt, Hašemitsko kraljevino Jordanijo, Libanonsko republiko in Kraljevino Maroko.

Sporazumi o spremembi in dopolnitvi veljavnih sporazumov morajo urejati nove obveznosti zadevnih tretjih držav do Unije, po možnosti z neposrednim sklicevanjem na nove pogoje iz Sklepa (EU) 2017/1324. Nove obveznosti morajo vključevati vse nove pogoje v zvezi z njihovim finančnim prispevkom in zaščito finančnih interesov Unije, vključno z udeležbo Evropskega javnega tožilstva (EJT). Sporazumi morajo vključevati izvedbene dogovore o medsebojni pomoči, vzpostavljene v skladu z veljavnimi sporazumi.

Da bodo lahko Ljudska demokratična republika Alžirija, Arabska republika Egipt, Hašemitska kraljevina Jordanija, Libanonska republika in Kraljevina Maroko še naprej sodelovale v pobudi PRIMA, morajo sporazumi določati začasno uporabo po podpisu.

([1]) Sklep (EU) 2017/1324 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 4. julija 2017 o sodelovanju Unije v partnerstvu na področju raziskav in inovacij v Sredozemlju (PRIMA), ki ga skupaj izvaja več držav članic (UL L 185, 18.7.2017, str. 1).